

## לענין פלשת – שפלת

אעפ"י שהשערתו של פרופ' טורטשינר עלולה *להתקבל* ע"פ הדעת בסקירה ראשונה, ומבחן הගאיות-בלשנית אין בה פגמ, הנה מבחינה היסטורית איז-אפשר להודות בה.

מצוות בידינו כמה וכמה תעוזות מצריות על א"י החל מימי השושלת הה' ועד ימות השושלת ה"כ"ב (שיישק). ביחס מרובות התעוזות המתייחסות אל תקופת האימפריום המצרי (השושלות ה"ח – ה"כ), שבחן נזקרים שמות גיאוגראפים רבים. רובן של התעוזות מטפל גם בחלק הארץ שהוא השפה והשרון, ואולם אין השמות האלה נזכרים כלל בתעוזות המצריות, אעפ"י שה נגב" נזכר באחת התעוזות לדעת אחד החוקרם, שטפל בבייה זו לפני זמן קוצר<sup>1</sup>). ולפ"ע"ד נקבעו רוב השמות הגיאוגראפים הכלליים (כגון השרון, השפה, עמק יזרעאל וכו') רק מימי הכיבוש העברי ואילך<sup>2</sup>.

והנה השם פלשטים – פוראסטאי (כידוע לא היה למצרים סימן-CN-גנגד ההגה "ל" והוא מעתקים אותו עפי"ר ב"ר") נזכר בכתבות מצריות מימי רעמסס ה"ג (1198 – 1168 לפסה"ג בקירוב), המספר על עליית "גויי-היהם" על דלתת מצרים ועל הניצחון שנחל במלחמה אתם, כשהצלחה להדוף מוחפי מצרים. וכבר שعرو רוב החוקרים כי בימי ההתיישבות הפלשטים בשפה: מי שער כי בחזקת היד כבשו להם מקום, וכי שער כי המצרים הם שיישבו אותם כאן למען ישמרו על מושבות המצרים בא"י. מכל מקום חלה התישבותם לאחר שהתנפלו על מצרים; ושני טעמים לדבר: ראשית אין הם נזכרים בתעוזות הקודמות לרעמסס ה"ג, וגם לא בכתבות של מרנפתח, המספרת על הדיפת גויי הים, שבה נזכרים כמה עמים אסיאניים אחרים. שהשתתפו אח"כ גם בתתקופה השנייה בימי רעמסס ה"ג; שנית, על מצרים התנפלו הפלשטים בחברת כמה עמים אחרים שמוסיפים האסיאני (מאסיה הקטנה) נעלמה מכל ספק, וכמה מהם נזכרים בהתנפליות הקודמות על הדلتה המצרית במשך חמשים השנים שקדמו לרעמסס ה"ג. גויים אלה על תמייד מן הים.

בין חבר גויי הים שעלו על מצרים בימי רעמסס ה"ג ייחד עם הפלשטים נמצא גם שבט אחד בשם ת' א-כ-ר-א<sup>3</sup>; חלק משבט זה נסחף עם נסיגת הפלשטים והתיישב בשרון הצפוני, בסביבות דואר. מציאותם בעיר זו (בדאל מרכז דואר) נזכרת בדור"ח רשמי של פקיד מצרי ון-אמון, אשר נשלה לגביל ל�נות שם ארזים בראשית המאה ה"י<sup>א</sup> לפסה"ג. ומה משונה יהיה הדבר אם נניח, כי לא בלבד שמלל העמים האלה, אשר האצלו את שמותיהם על ארצות מושבם החדשנות<sup>4</sup>, יהיו הפלשטים היחידים אשר קבלו את שם מארץ מושבם,

(1) ראה M. Noth, *ZDPV* 1938, S. 48

(2) ראה מה שכתב בענין הגליל A. Alt, *PJB* 37, Ss. 52 foll.

(3) חלק מן השבט היסוף נודיע מערבה והתיישב באי סיציליה (סיקיליה), שנקרא על שמו –

סיקולים (ח'כ'ר). מוצאים מאסיה קטנה.

(4) הסיקולים – בסיציליה (סיקיליה); השרונים – בסרדיניה; התרשים – באטרוריה וכו'.

אלא שקבלוهو עוד בטרם יתיישבו בארץ זו, שכן הם נזכרים בשם (הפלשתים) בכתבות מצריות שקדמו להתיישבותם בשפה כմבוואר ליעי. הרי ברור כל שאין להפריד בין פלשת ובין פלשתים; כי אם נשווה פלשת – שפלת במיתאתיזה, בעל כרחנו עליינו להודות שפלשתים נגור מפלשת. ומה שם קורא להם לפניהם התישבם בשפה? הלא הכל יודעים שלא היו הפלשתים מושבי השפה הקדמנית, שכן ערלים היו (שלא עמי שט – יושבי הארץ בימי קדם<sup>5</sup>). ולבסוף עלי להזכיר גם זאת, כי רבים החוקרם המוזהים את הפלשתים עם העם פילסגים (Pelasgoi). יושביה הקדמניות של ברכת הים האגיאני שנחדרו מיוון עם עלייתם של היוונים האמיתיים (הדוריים ואחריהם האיאוליים והיווניים).

ש. י.

---

(5) [וראה גם : O. Eissfeldt, *Philister und Phönizier*, AO, 34, 3 (1936)  
מייזלר, *תולדות ארץ ישראל*, מהימים הקדומים ביותר עד המלוכה הישראלית, ע' 241 ואילך]

---

## ה ע ר ו ת

### להעדרות על קדרש, דלאטה וbaneam (לעיל, עמ' 16 ואילך)

דעתו של הפרופ' ש. אסף, כי "קדם כל יש להדפס מחדש גוסחה מתוקנת ושלמה את שתי התעודות החשובות, שפרסם ב. בסוף מאמרו", היא, כשהיא עצמה, מוצקמת בהחלה, אולם החוקר רשאי,マイיך, להסתפק גם בפרסום חלקיים-חלקיים של תעודותיו, בפרסום אותו הקטעים, הדרושים לו להארת הנושא הנדון במאמרו<sup>6</sup>. בהעתקת שתי התעודות, שפרסמה בסוף מאמרי, נתכווני רק להארת היישובים, הנקובים בהן, אך לא לפרטם האחרים, החשובים, אמנם, מבחינת הלשון והסגנון של שטרוי הרשאה, שביהם מעונין הרבה אסף בעירך.

אשר להעדרת הפרופ' א. לעניין קדרש, שכונתו לירושלים דוקא, הרי היא תמורה במקצת: א) הפרופ' א. לא הוכיח, כי היו נוהגים לכנות בתעודות של אותה תקופה את שמה הערבי של ירושלים בשין, היינו "קדרש" או "קדש" (שאלת הוו בשם זהה אינה חשובה כלל). הראייה ממשועת א"י לר' באסולה, מן המאה ה-7<sup>2</sup>, אינה ראייה. מחבר מסעوت א"י לא ידע ערבית וע"כ יכול היה לכתוב את השם קודס גם בשין,

(1) כדבריו של י. מאן בספריו.

(2) שהפרופ' א. עצמו מודה עליה, שהיא מזמין מאוחר. ראה מאמרו, העירה 1.